

中 国 当 代 作 曲 家 曲 库 · 室 内 乐
The Repertory of Chinese Contemporary Composers · Chamber Music

李滨扬

六月雪

为管子、笙、琵琶、大提琴及中国打击乐而作

LI BINYANG

SNOW OF JUNE

For Guanzi, Sheng, Pipa, Cello and Chinese Percussion

中国当代作曲家曲库·室内乐
The Repertory of
Chinese Contemporary
Composers ·
Chamber Music

李滨扬

六月雪

为管子、笙、琵琶、大提琴及中国打击乐而作

LI BINYANG

SNOW OF JUNE

For Guanzi, Sheng, Pipa, Cello and Chinese Percussion



人民音乐出版社·北京

Liu Yue Xue

图书在版编目(CIP)数据

六月雪：为管子、笙、琵琶、大提琴及中国打击乐而作 /
李滨扬曲。—北京：人民音乐出版社，2018.8。
(中国当代作曲家曲库·室内乐)
ISBN 978-7-103-05484-0

I. ①六… II. ①李… III. ①室内乐—合奏曲—中国—现
代 IV. ①J647.6

中国版本图书馆CIP数据核字(2018)第184104号

选题策划：竹 岗

责任编辑：张露凝

责任校对：袁 蕉

人民音乐出版社出版发行
(北京市东城区朝阳门内大街甲55号 邮政编码: 100010)

[Http://www.rymusic.com.cn](http://www.rymusic.com.cn)

E-mail: rnyy@rymusic.com.cn

新华书店北京发行所经销

北京华联印刷有限公司印刷

787×1092毫米 8开 3.5印张

2018年8月北京第1版 2018年8月北京第1次印刷

定价: 60.00元(附1张MP3)

版权所有 翻版必究

凡购买本社图书, 请与读者服务部联系。电话: (010) 58110591

网上售书电话: (010) 58110654

如有缺页、倒装等质量问题, 请与出版部联系调换。电话: (010) 58110533



李滨扬
Li Binyang

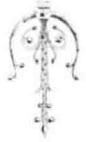
李滨扬，当代著名作曲家，中央音乐学院作曲系教授。1980年入中央音乐学院作曲系师从杜鸣心教授。1985年毕业后留校任教。1990年赴美留学师从Dinos Constantinides教授。1992年获路易斯安那州立大学音乐学院硕士学位。其作品在国内外多次获奖，他的主要作品包括了《第一交响乐》《山神》(管子协奏曲)、《楚魂》(笛子协奏曲)、《雪黄》(交响乐)、《图腾》(二胡协奏曲)、《天下黄河》(民族管弦乐队与人声及合唱)、《情殇》(歌剧)、《补天》(民族管弦乐)、《九天》(交响乐)、《萌动色彩》(交响乐)、《丹青》(琵琶协奏曲)、《空中花园》(竹笛协奏曲)等，以及许多室内乐作品、电视剧和电影音乐。他是2008年第29届北京奥运会开幕式签约作曲家之一。他也是美国作曲家、作家和出版家协会会员(ASCAP)和美国作曲家论坛(ACF)会员。



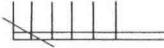


A renowned composer of the time and a professor of composition department of Central Conservatory of Music in Beijing, Li, Binyang studied composition under instruction of professor Du, Mingxin in 1980 and taught at the conservatory in 1985 after graduation. He went to Louisiana State University in 1990 to study composition with professor Dinos Constantides and received his master degree in music composition in 1992. He has won many prestigious composition competitions nationally and internationally. His major works includes *First Symphony*, *God of mountains* (Guanzi concerto), *Ghost of Chu* (Zhudi concerto), *Snow Yellow* (symphony), *Totem* (Erhu concerto), *Yellow River from Heaven* (Chinese orchestra, voice and chorus), *Qing Shang* (opera), *Patching the Heaven* (Chinese orchestra), *Nine Spaces* (symphony), *Passions of Moving Colors* (symphony), *Danqing* (Pipa concerto), *Hanging Gardens* (for Zhudi and orchestra) and many of others including chamber music works and music for TV series and films. He is one of the composers contracted to compose for the 29th Beijing Olympic Opening Ceremony in 2008 and he is also a member of American Society of Composers, Authors and Publishers (ASCAP) . and a member of American Composers Forum (ACF) .





演奏说明

1.  一直演奏，直到箭头终止。
2.  演奏渐慢，渐快。
3.  音梯或管子，从低到高的滑音。
4.  尽可能快。
5. + 琵琶，煞音。
6. ↓ 男性演员，尽量低。
7.  按照框内指示重复演奏，直至箭头止处。
8.  大钹：轻柔击边。
9.  笙：不断的喉颤。
10.  琵琶：摘弦，绞弦。





Performing Instruction

1.  Keep playing until the arrow ends
2.  Ritardando, accelerando
3.  for Metal Cluster or Guanzi, glissando from low high tigiser
4.  as fast as possible
5. + Special symbols for Pipa, Shayin
6.  Man's voice, as low as possible
7.  Play whatever in the box repeatly and stop until the arrow ends
8.  for Dabo, open, soft touch and hit edges only
9.  for Sheng, constant echoes or breath alike
10.  Special symbols for Pipa, zhai xian, jiao xian





乐器编制

1. 管子

2. 笙

3. 琵琶

4. 大提琴

5. 打击乐 : a. 扁鼓



b. 中国大鼓



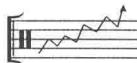
c. 吊镲



d. 碰铃



e. 音树



f. 大钹



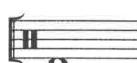
g. 木鱼



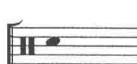
h. 小锣 (京锣)



i. 大筛锣



j. 板鼓



k. 三角铁





Orchestra

1. Guanzi

2. Sheng

3. Pipa

4. Violoncello (Vc.)

5. Percussion (Perc.)

a. Flat Drum



b. Chinese Base Drum



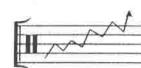
c. Suspended Cymbal (Susp.Cymb.)



d. Bell



e. Metal Cluster



f. Dabo



g. Temple Block (T.BI.)



h. Xiaoluo (Suspended Small Beijing Opera symbol)



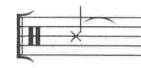
i. Tam-tam (Tan-t.)



j. Bangu (Small wood Block)



k. Triangle



六月雪

——为管子、笙、琵琶、大提琴及中国打击乐而作

SNOW OF JUNE

For Guanzi, Sheng, Pipa, Cello and Chinese Percussion

李滨扬
Li Binyang
2004

$\text{♩} = 48-52$
Flat Drum
Percussion Chinese Base Drum **ff**

Guanzi
Perc. Suspended Cymbal
p **mp**

Guanzi
Sheng **p**
Perc.
Vc. **ff** **f** **ff**

Sheng
Pipa **mp**
Perc.
Vc.

Sheng

Pipa

Vc.

mf

mp

mf

f

====

Guanzi

Sheng

Pipa

Perc.

Vc.

p

pp

Bell

mf

mf

====

Guanzi

Sheng

Pipa

Perc.

Vc.

p

pp

f

mp

pizz.

mf

Guanzi

Sheng

Pipa

Vc.

==

Guanzi

Sheng

Pipa

Perc.

Vc.

Metal Cluster

==

Guanzi

Sheng

Guanzi

 Sheng

 Pipa

 Perc.

 Vc.

≡

Guanzi

 Sheng

 Pipa

 Perc.

 Vc.

Guanzi

Sheng

Pipa

=

Guanzi

Sheng

Pipa

Perc.

=

Guanzi

Sheng

Pipa

Perc.



The musical score consists of five staves. The top staff is labeled 'Guanzi' and shows a continuous line of eighth-note pairs in 2/4 time. The second staff is labeled 'Sheng' and shows a continuous line of sixteenth-note chords in 2/4 time. The third staff is labeled 'Pipa' and shows a melodic line with grace notes and slurs. The fourth staff is labeled 'Perc.' and shows a rhythmic pattern with 'T.BI.' markings. The bottom staff is labeled 'Vc.' and shows a continuous line of eighth notes. The score includes various dynamic markings such as *sf* (fortissimo) and *v* (volume), and performance instructions like 'Xiaolu'.

Guanzi
 Sheng
 Pipa
 Perc.
 Vc.

Guanzi
 Sheng
 Pipa

Guanzi
 Sheng
 Pipa
 Perc.
 Vc.

Guanzi
 Sheng
 Pipa
 Perc.
 Vc.

$\text{♩} = 42-46$

Measures 1-4 musical score for Guanzi, Sheng, Pipa, Percussion, and Cello. The score includes dynamic markings like *p*, *sf*, *arco*, and *pizz.*

Guanzi
 Sheng
 Pipa
 Perc.
 Vc.

$\text{♩} = 112-116$

Measures 5-8 musical score for Guanzi, Sheng, Pipa, Percussion, and Cello. The score includes dynamic markings like *sf* and 66.

Guanzi
 Sheng
 Pipa
 Vc.

$\text{♩} = 42-46$

Measures 9-12 musical score for Guanzi, Sheng, Pipa, and Cello. The score includes dynamic markings like *mp*.